

DZIŚ W NUMERZE:

- Życie z tyranem **str. 3**
- Dotrzymałem obietnicy danej ojcu **str. 4**
- PUDŁO - rubryka młodzieżowa **str. 5**
- Lokomotywa nie zwalnia tempa **str. 8**

SOBOTA
7 MAJA 2005
NR 54
ROCZNIK LX
CENA 6 Kč
tel.: 558 731 766
faks: 558 740 044
info@glosludu.cz



W czeskojęzycznej restauracji „Na Brandysie” rozpoczęły się wczoraj po południu obrady Komitetu Nauki i Kultury w RC. Impreza zakończyła się po zamknięciu numeru, do tematu powrócimy więc we wtorek.

ZAWÓD GÓRNIKA PRZEŻYWA RENESANS

Polski tylko nadobowiązkowo?

OSTRAWA (mro) - O upowszechnianiu średniego wykształcenia licealnego, o groźbie zaniku niektórych rzemiosł, o tymczasowym wznowieniu kształcenia górniczego oraz o nauczaniu języka polskiego w czeskich szkołach i możliwościach stworzenia transgranicznych szkół dyskutowali w czwartek na konferencji prasowej dziennikarze województwa z wicehetman ds. szkolnictwa Jaroslav Wenigerow.

– Oczywiście system nauczania umożliwia naukę jakiegokolwiek języka, jeśli jest takie zapotrzebowanie wśród uczniów – powiedziała J. Wenigerowa odnośnie przedostatniej kwestii. Dodała, że obecnie polskiego można uczyć w czeskich szkołach w formie przedmiotu wybieralnego lub w ramach kółka językowego. Jeśli chodzi o sprawę transgranicznych szkół, do których po czeskiej stronie granicy mogłyby uczęszczać uczniowie z Polski, sprawa jest bardziej złożona. Jarka Grosmanova z Wydziału Szkolnictwa Młodzieży i Sportu Urzędu Wojewódzkiego twierdzi, że w ramach nauczania uczniów Unii Europejskiej

taka możliwość istnieje, ale tylko w kształceniu w języku czeskim. – Sądzę, że nie jest możliwe, by uczniowie z Polski mogli uczyć się w polskich szkołach mniejszościowych na terenie RC – podkreśliła.

Województwo nie myśli również o stworzeniu średniej szkoły „Czwórki Wyszehradzkiej”, podobnej do tej, jaka działa w słowackiej Czadcy – twierdzi Ivo Herman z wojewódzkiego wydziału szkolnictwa.

Po 15 latach przerwy ruszy przy współpracy z Czeskim Urzędem Górniczym wprawdzie tymczasowo, ale jednak, kształcenie techników górniczych. Ciąg dalszy na str. 2

Honory dla weteranów

POZNIEC (man) - W związku z rocznicą wyzwolenia Trzyńca, w piątek w siedzibie ratusza uhonorowano weteranów z Trzyńca i okoli-

mieszkańców Zaolzia - Karola Niemca, Józefa Franka oraz Franciszka Ferneckiego.

Medale pamiątkowe z rąk wiceburmistrza Věry Palkowskiej odebrało 27 uczestników ruchu oporu oraz więźniów politycznych. Wyróżniono także osiem kobiet, m. in. 100-letnią Marię Piętkową z Wędryni.

Podczas popołudniowej uroczystości wspomnieniowej przedstawiciele Koła Polskich Kombatanów oraz Czeskiego Związku Bojowników o Wolność i Sprawiedliwość złożyli kwiaty i wieńce na cmentarzu w Trzyńcu Folwarku pod tablicą pamiątki 322 ofiar faszystów.

Za udział w zwycięskiej Wielkiej Wojnie Ojczyźnianej w środę we Frydku-Mistku przedstawiciele Federacji Rosyjskiej uhonorowali trzech

JUTRO KULMINUJĄ OBCHODY ZAKOŃCZENIA WOJNY

Z modlitwą i grochówką

REGION (kor) - Jutro cały świat przypomni sobie 60. rocznicę zakończenia najbardziej krwawej wojny w dziejach ludzkości - II wojny światowej. Także na Zaolziu niedziela 8 maja będzie

punktem kulminacyjnym obchodów tej rocznicy oraz wyzwolenia naszego regionu spod okupacji niemieckiej.

Uroczystości, których celem jest uczczenie pamięci ofiar i poległych na wszystkich frontach II wojny światowej, organizuje Komitet Organizacyjny, w skład którego weszli przedstawiciele wszystkich prawie polskich organizacji w RC. Patronat zaś nad obchodami objęli m.in. akredytowani w RC ambasadorzy Polski i W. Brytanii, konsulowie generalni RP i Federacji Rosyjskiej, przedstawiciele Kościołów czy parlamentarzysty z Zaolzia.

Ciąg dalszy na str. 2



- Tato! Co to jest wojna? Rys. BRONISŁAW LIBERDA

CZESCY UCZNIOWIE POZNAJĄ POLSKICH SĄSIADÓW

Od trzech lat trwa współpraca pomiędzy Zespołem Szkół Technicznych (SOU, SOS) w Hawierzowie Szumbarku a Zespołem Szkół nr 6 im. Króla Jana III Sobieskiego w Jastrzębiu Zdroju. Najpierw były kontakty i wizyty nauczycieli, które określiły ramy współpracy, później włączyli się uczniowie. Dziś każdy pobyt – w Polsce i w RC, pozwala młodym ludziom zdobywać wiedzę o kulturze, historii oraz mentalności obu narodów.

Tak było również w ub. środę, kiedy 13-osobowa grupa młodzieży oraz nauczycieli z dyrektorem Andrzejem Kinasiewiczem przyjechała do Hawierzowa, by uczestniczyć w konkursie wiedzy o Pol-

sce. Tym razem na pytania odpowiadali uczniowie szkół na lewym brzegu Olzy.

Testy przygotowane przez nauczycieli hawierzowskiej placówki a obejmujące po 20 pytań z

Napisz »jeżozwierz«!

zakresu literatury, historii, geografii, wiedzy o społeczeństwie nie były wcale łatwe. Obejmowały szeroki zakres zagadnień i trzeba było znać się na rzeczy. I tak na przykład pytania z literatury dotyczyły m.in. życia i twórczości Czesława Miłosa, Andrzeja Sapkowskiego i Doroty Masłowskiej czy

reżysera Romana Polańskiego.

Pytania z historii sięgały 999 roku, a kończyły się w latach 1980-1990. Pytania z geografii dotyczyły m.in. parków narodowych, miejscowości turystycznych, szkolnictwa, granic, ale także kuchni polskiej. Testy nt. wiedzy o społeczeństwie obejmowały sport, kulturę i życie polityczne RP.

Trzyosobowe grupy uczniów musiały się również sprawdzić w ortografii oraz w tłumaczeniu słów z języka polskiego na czeski. W tych kategoriach mocne były zespoły, w skład których weszli absolwenci zaolziańskich polskich podstawówek. Ciąg dalszy na str. 3

W PZKO Cz. Cieszyn - Centrum Chór mieszany HARFA zapraszają serdecznie na **KONCERT WIOSENNY Z HARFĄ NA LUDOWO** 15 maja 2005 o godz. 17.00 w Wielkim Ośrodku Kultury Strzelnica. Wystąpi: Chór Mieszany HARFA KAPELA GOROLSKO ZORÓMBEK. Wstęp: 10 Kč. Wstępniacy: uczestnicy Przeglądu Cieszyńskiego Pieśni Ludowej.

Pogoda
SOBOTA - Zachmurzenie zmienne z lokalnymi opadami deszczu. W godzinach śnieg z deszczem. Temperatura w nocy od 7 do 3 st. C, w dzień od 11 do 15 st. C.
NIEDZIELA - Bez większych zmian. Temperatura w nocy od 7 do 3 st. C, w dzień od 9 do 13 st. C.
PONIEDZIAŁEK - Bez większych zmian. Temperatura w nocy od 6 do 2 st. C, w dzień od 9 do 13 st. C.

Sponsor Generalny TRINECKÉ ZELEZÁRNY, a.s. przy współpracy z PETARDA PRODUCTION a.s. oraz miastami Český Těšín i Cieszyn prezentują:

Lewron[®] Olza

ORCHESTRA

Premiera koncertu pod patronatem Senatu Parlamentu Republiki Czeskiej i Marszałka Senatu Rzeczypospolitej Polskiej - Longina Pastusiaka

na rzece Olzie - Český Těšín - Cieszyn

25. - 27. 5. 2005

rezerwacja biletów - www.lewronorchestra.com, www.petarda.cz

plyta w sprzedaży od 23. 5. 2005

Sponsorzy: SKUPINA ČEZ, www.developers.pl, CZECH INTERNATIONAL, GOS, SKANSKA, SPEDI-TRANS, GAZDOPROJEKT, Raiffeisen BANK, gorenje, DOPRAVNÍ ZNAČENÍ, FARRAO, EQUOMODUS, MEKUS, Partner Medialny: Polskie Radio KATOWICE, Zet, Zetmedia, ams, gazeta, radio 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 107, 108, 109, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 251, 252, 253, 254, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 261, 262, 263, 264, 265, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 280, 281, 282, 283, 284, 285, 286, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 295, 296, 297, 298, 299, 300, 301, 302, 303, 304, 305, 306, 307, 308, 309, 310, 311, 312, 313, 314, 315, 316, 317, 318, 319, 320, 321, 322, 323, 324, 325, 326, 327, 328, 329, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 339, 340, 341, 342, 343, 344, 345, 346, 347, 348, 349, 350, 351, 352, 353, 354, 355, 356, 357, 358, 359, 360, 361, 362, 363, 364, 365, 366, 367, 368, 369, 370, 371, 372, 373, 374, 375, 376, 377, 378, 379, 380, 381, 382, 383, 384, 385, 386, 387, 388, 389, 390, 391, 392, 393, 394, 395, 396, 397, 398, 399, 400, 401, 402, 403, 404, 405, 406, 407, 408, 409, 410, 411, 412, 413, 414, 415, 416, 417, 418, 419, 420, 421, 422, 423, 424, 425, 426, 427, 428, 429, 430, 431, 432, 433, 434, 435, 436, 437, 438, 439, 440, 441, 442, 443, 444, 445, 446, 447, 448, 449, 450, 451, 452, 453, 454, 455, 456, 457, 458, 459, 460, 461, 462, 463, 464, 465, 466, 467, 468, 469, 470, 471, 472, 473, 474, 475, 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484, 485, 486, 487, 488, 489, 490, 491, 492, 493, 494, 495, 496, 497, 498, 499, 500, 501, 502, 503, 504, 505, 506, 507, 508, 509, 510, 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517, 518, 519, 520, 521, 522, 523, 524, 525, 526, 527, 528, 529, 530, 531, 532, 533, 534, 535, 536, 537, 538, 539, 540, 541, 542, 543, 544, 545, 546, 547, 548, 549, 550, 551, 552, 553, 554, 555, 556, 557, 558, 559, 560, 561, 562, 563, 564, 565, 566, 567, 568, 569, 570, 571, 572, 573, 574, 575, 576, 577, 578, 579, 580, 581, 582, 583, 584, 585, 586, 587, 588, 589, 590, 591, 592, 593, 594, 595, 596, 597, 598, 599, 600, 601, 602, 603, 604, 605, 606, 607, 608, 609, 610, 611, 612, 613, 614, 615, 616, 617, 618, 619, 620, 621, 622, 623, 624, 625, 626, 627, 628, 629, 630, 631, 632, 633, 634, 635, 636, 637, 638, 639, 640, 641, 642, 643, 644, 645, 646, 647, 648, 649, 650, 651, 652, 653, 654, 655, 656, 657, 658, 659, 660, 661, 662, 663, 664, 665, 666, 667, 668, 669, 670, 671, 672, 673, 674, 675, 676, 677, 678, 679, 680, 681, 682, 683, 684, 685, 686, 687, 688, 689, 690, 691, 692, 693, 694, 695, 696, 697, 698, 699, 700, 701, 702, 703, 704, 705, 706, 707, 708, 709, 710, 711, 712, 713, 714, 715, 716, 717, 718, 719, 720, 721, 722, 723, 724, 725, 726, 727, 728, 729, 730, 731, 732, 733, 734, 735, 736, 737, 738, 739, 740, 741, 742, 743, 744, 745, 746, 747, 748, 749, 750, 751, 752, 753, 754, 755, 756, 757, 758, 759, 760, 761, 762, 763, 764, 765, 766, 767, 768, 769, 770, 771, 772, 773, 774, 775, 776, 777, 778, 779, 780, 781, 782, 783, 784, 785, 786, 787, 788, 789, 790, 791, 792, 793, 794, 795, 796, 797, 798, 799, 800, 801, 802, 803, 804, 805, 806, 807, 808, 809, 810, 811, 812, 813, 814, 815, 816, 817, 818, 819, 820, 821, 822, 823, 824, 825, 826, 827, 828, 829, 830, 831, 832, 833, 834, 835, 836, 837, 838, 839, 840, 841, 842, 843, 844, 845, 846, 847, 848, 849, 850, 851, 852, 853, 854, 855, 856, 857, 858, 859, 860, 861, 862, 863, 864, 865, 866, 867, 868, 869, 870, 871, 872, 873, 874, 875, 876, 877, 878, 879, 880, 881, 882, 883, 884, 885, 886, 887, 888, 889, 890, 891, 892, 893, 894, 895, 896, 897, 898, 899, 900, 901, 902, 903, 904, 905, 906, 907, 908, 909, 910, 911, 912, 913, 914, 915, 916, 917, 918, 919, 920, 921, 922, 923, 924, 925, 926, 927, 928, 929, 930, 931, 932, 933, 934, 935, 936, 937, 938, 939, 940, 941, 942, 943, 944, 945, 946, 947, 948, 949, 950, 951, 952, 953, 954, 955, 956, 957, 958, 959, 960, 961, 962, 963, 964, 965, 966, 967, 968, 969, 970, 971, 972, 973, 974, 975, 976, 977, 978, 979, 980, 981, 982, 983, 984, 985, 986, 987, 988, 989, 990, 991, 992, 993, 994, 995, 996, 997, 998, 999, 1000.

U rodaków

■ Po tym, jak w świątecznej firmie Constar dziennikarskie sędzyto ujawniały nielegalne sposoby „odświeżania” wędlin, w zakładach mięsnych i sieciach handlowych całego kraju – w tym również powiatu cieszyńskiego – trwało również wzmożone kontrole. Służby sanitarno-epidemiologiczne nie wykryły jednak poważniejszych nieprawidłowości.

■ Ponad 100 tys. zł kary dostała skoczowska firma handlowa Moby z powodu pawilonie Spar przed jego odbiorem. Udzieliły w ukaranej firmie ma rodzina burmistrza miasta, Jerzego Malika.

■ Cieszyńscy, którzy w ubiegłym tygodniu trafili na moment przywiezienia pomnika Śląskiej Niki na rynek miasta, byli zaskoczeni brakiem strażnika w prawej dłoni „Ślązaczki”. Straciła ją w drodze z Gliwic, gdzie odlew monumentu był wykonywany. W miniony piątek przeprowadzona została operacja przytwierdzenia oręza i pomnik w pełnej krasie można oglądać na dziedzińcu Muzeum Śląska Cieszyńskiego. W docelowym miejscu – u stóp Wzgórza Zamkowego – pomnik upamiętniający bohaterstwo śląskich legionistów stanąć ma jesienią.

■ W minionej niedzieli równocześnie premierą węgierskiego filmu „Kontrolerzy” w kinach po obu stronach Olzy zakończył się VII Przegląd Filmowy „Kino na granicy”. Młodszy brat Festiwalu Teatralnego „Bez Granic” organizowany jest przez Solidarność Polsko-Czesko-Słowacką. W ciągu 5 dni widzowie obejrzą ponad 30 filmów reżyserów z Polski, Czech, Słowacji i Węgier. Najważniejsze w tym roku były jednak retrospektywny twórczości reżyserów wywodzących się z obu części Cieszyńska, Franciszka Vláčila i Mariusza Grzegorzka.

■ 12 najlepszych skoczków narciarskich w kategorii młodzików i juniorów młodszych, startujących w zawodach Lotos Cup, otrzymało całoroczne stypendia sportowe. Ostatnio w Krakowie podsumowano zimowe zmagania w cyklu ośmiu konkursów organizowanych przez PZN i Grupę Lotos S.A. Pośród 15 wyróżnionych zawodników, aż 8 to reprezentanci KS Wisła Ustronianka.

■ Członek legendarnej grupy DC Talk Kevin Max 11 maja wystąpi w ustronińskim amfiteatrze. Ustron to jedyne miejsce w Polsce na europejskiej trasie artysty. Pop-rockowy artysta przez wiele lat związany był z zespołem DC Talk, który sprzedał 8 mln płyt na całym świecie i czterem kawałkami wyróżniony nagrodą Grammy. Kevin Max robi też karierę solową. Jak dotąd wydał dwa krążki: w 2001 r. „Stereotype Be” i w 2004 r. „Between the Fence and the Universe”.

■ Samorządowcy ze Śląska Cieszyńskiego zbulwersowani są skandalicznie niskim wymiarem pomocy materialnej państwa dla uczniów z najbardziej ubogich rodzin. W Ustroniu np. wliczono, że pomoc ta, podzielona przez ilość uczniów i ilość miesięcy w roku, daje w efekcie żenująco niską stawkę stypendium – 15, 70 zł. Nie lepiej jest w innych gminach powiatu cieszyńskiego. Gminne budżety zostały już na ten rok rozdysponowane, praktycznie nie ma możliwości, by lokalne władze zwiększyły z własnych funduszy pulę przeznaczoną na stypendia.

■ Miejski Zarząd Dróg w Cieszynie wypłacił w roku ubiegłym zaledwie trzy oszczędności kierowcom za uszkodzone na dziurach samochody. Jest to nie tyle świadectwo dobrego stanu dróg w mieście, ile dowód braku wiary w to, że poniesione straty można zrehabilitować.

Opr. (man)

Niesygnowane materiały publicystyczne i informacyjne pochodzą z internetowych serwisów informacyjnych.



Statulka wspólnie z córką Emilią Rusz oraz wnuczką Anną Wawrosz nad lekturą „Głosu Ludu”.

Dzień Pokoju

JABŁONKOW (man) – Wczorajszego dnia w PSP im. Henryka Sienkiewicza w Jabłonkowie obchodzono jako Dzień Pokoju, toteż zajęcia przybrały formę lekcji wychowawczej poświęconej wydarzeniom sprzed 60 lat.

Uczniowie obejrzyli filmy z tematyką wojenną, a później wysłuchali wykładów prowadzonych przez weteranów i historyków. W tym celu do miejscowej podstawówki zawital Franciszek Szopa, członek Czeskiego Związku Bojowników o Wolność. Był oficer Armii Czerwonej, a następnie Radzieckiej, opowiadał o swoich przeżyciach na froncie. Historyk z zamiłowania, Józef Szpyrc, zapoznał uczniów z losem społeczności żydowskiej w Jabłonkowie oraz z przebiegiem wydarzeń wojennych w mieście i jego najbliższej okolicy, a dyrektor szkoły Bogusław Słowaczek – z działalnością Polskich Sił Zbrojnych na Zachodzie.

Na zakończenie odbył się uroczysty apel, w trakcie którego nagrody odebrali laureaci szkolnego konkursu

historycznego pn. „Co wiesz o drugiej wojnie światowej?”.

– *Dziś dzieciom na temat wojny wiadzą niewiele, mimo iż na lekcjach historii tym tematom poświęca się stosunkowo dużo miejsca. Chyba najwięcej mogą się nauczyć, słuchając autentycznych przeżyć weteranów* – stwierdziła nauczycielka Urszula Czudek. – *pozostaje między nami i chętnie dzielić się swoimi przeżyciami.*

Nowa Ostrawa

OSTRAWA (mro) – Od jutra poprawi się komfort podróży korzystających z usług linii autobusowych Centralnego Dworca Autobusowego (UAN) w Ostrawie.

Oddany do użytku 12 stanowisk nowego dworca przy Mostach Frydlańskich, tuż za budową Urzędu Celnego. Połączenia dworca autobusowego będą dopasowane do

Wczoraj skończyła 100 lat

BYSTRZYCA (ga) – Setne urodziny obchodzi w tych dniach Helena Szturcowa z Bystrzycy. Wśród osób, które przyjdą do niej z życzeniami, nie zabraknie przedstawicieli Urzędu Gminnego, Śląskiego Kościoła Ewangelickiego A. W. oraz MK PZKO. Jej jubileusz będzie również okazją do spotkania się licznej rodziny. Oprócz prawniczki Urszuli Svobodník z mężem, u której jubilatka mieszka razem z jedyną córką Emilią Rusz i wnuczką Anną Wawrosz, przyjadą na dzień pozostałi trzech prawnicy i dziewięć prawników. O urodzinach babci nie zapomni ani jej jedyny wnuk.

H. Szturcowa urodziła się 6 maja 1905 na górze Kiczerde, katechalnie należącej do Bystrzycy. Większość życia spędziła w sąsiednim Nydku, gdzie na zloczu wzgórza Polednia znajdowała się góralska chałupa jej rodziców. Miała jeszcze siedmioro rodzeństwa. O tym, że jej rodzina ma pewne predyspozycje do długowieczności, świadczy fakt, że jej starsza siostra Ewa Kupiec zmarła mając 103 lata.

Do polskiej szkoły ludowej w Bystrzycy Pasiakach uczęszczała jeszcze w czasach Austro-Węgier. – Nauka przebiegała w prywatnej chałupie. W jednym pomieszczeniu, przeznaczonym w klasę, było nas nawet pięćdziesięciu, na ścianie wisiał portret Franciszka Józefa. Nasz pan rektor nie miał

potrzebnej wykształcenia. Pomimo to nas nauczył czytania i pisania oraz podstaw matematyki, geografii, religii niemieckiego... – wspomina Szturcowa, która z okresu swego dzieciństwa pamięta jeszcze polski tekst hymnu austro-węgierskiego Boże wspaniałe.

W roku 1912 ojciec pani Heleny wyjechał na 9 lat za pracą do Stanów Zjednoczonych. Jako 19-latką wyszła za mąż. Czasy II wojny światowej określa jako okres terrorku i strachu. Do chałupy jej rodziców przychodził niekiedy ludzie z lasu, co groziło wtemczas rozstrzelaniem.

Pogodna statulka po dziś dzień czyta gazety i powieści „Głosem Ludu”, swój czas poświęca również na lekturę książek oraz seriale telewizyjne. Jej zdaniem, sędziwy wiek, którego się dożyła, zawdzięcza przede wszystkim pracy na świeżym powietrzu.

Otwarte drzwi w HDB

BOGUMIN (mro) – 7 okazji 120. rocznicy założenia Huty i Działalni Bogumińskiej kierownictwo firmy zaprasza na Dzień Otwarty.

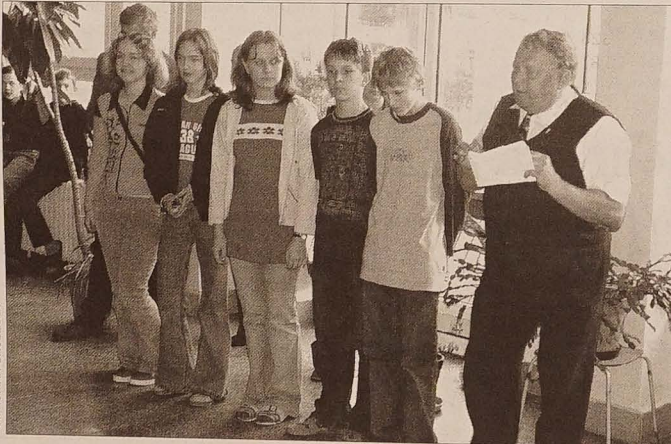
Drzwi zakładu staną otworem o godz. 8 – 13. Do zwiedzenia będą nie tylko wszystkie oddziały firmy (ciernia, odlewnia, produkcja kotłów grzejników VIADRUS, walcownia i stalownia – tę, ze względu na technologiczne, będzie się zwiedzać podziemia (przeciw dykrecji z nową ekspozycją, wzbogaconą o zbiory przyniesione przez byłych pracowników i mieszkańców miasta).

Dodajmy, że kulminacją obchodów rocznicowych uroczystości 120-letniej powstania zakładu zaplanowano na 25 czerwca, kiedy to na rynku bogumińskim odbędzie się firmowy festyn.

Polski tytko...

Dokończenie ze str. 1
Obecnie w fazie uchwalania w ministerstwie szkolnictwa jest skrajnie zaoczna forma uzyskania tego wykształcenia w ciągu dwóch lat. W tym czasie będzie obejmowała osoby już pracujące na obiektach. Kierunek techniczny górniczy ma otworzyć Technikum Maszynowe w Karwinie. Wznowienie two chce „dostarczyć” kopalniom 12 pracowników.

Mówiono także o zmniejszeniu porcjach liczby osób z wykształceniem naturalnym i zawodowym. Decyzja w województwie ma być 24 proc. z wykształceniem średnim (obecnie 30 proc.). W tym kontekście podniesiono sprawę zanikania rzemiosła. – Jest to wielki brak zainteresowania talentami jak cięła, krawcowa, malarz. Ludzi po prostu nie interesuje przy fizycznej – zabrzmiąło na konferencji. W tej sprawie województwo oczekuje większej aktywności przedsiębiorców, którzy mogą zgłaszać bezpłatnie swoje zapotrzebowanie i w ten sposób przyczynić się do realizacji programów nauczania w regionie.



Bogusław Słowaczek, dyrektor PSP im. Henryka Sienkiewicza w Jabłonkowie wymienia nazwiska pięciu laureatów szkolnego konkursu historycznego, w którym uczestnicy musieli się wykazać wiedzą o drugiej wojnie światowej.

Wiekawostki

Wesołe życie starszków

Przed sądem stanęło wczoraj w Niemczech trzech mężczyzn, oskarżonych o dokonanie kilkunastu napadów na banki. Jeden z podsądnych ma 63 lata, drugi – 73, a trzeci – 74. Niemieckie media piszą i mówią o „bandzie dziadków”. Dziadkowie zrabowali łącznie ponad 1 milion euro. Przynajmniej, że działali rutynowo. „Nie uwierzcie, jak łatwo napada się na bank, kiedy już się to dwa razy zrobiło” – mówił w sądzie 73-letni oskarżony, który wraz ze starszym o rok współnikiem przyznał się do zarzucanych im czynów. Najmłodszy oskarżony milczy.

Intrajny biznes

Nowy rodzaj handlu żywym towarem czyli przemyt ludzi przynosi rocznie 10 mld dolarów i jest trzecim co do wielkości źródłem przestępczych dochodów na świecie, po

nielegalnej sprzedaży broni i handlu narkotykami. Liczbę tę podano na seminarium Międzynarodowej Organizacji ds. Migracji (OIM) w Alicante, na południu Hiszpanii. Według doradcy OIM, kolumbijskiego filozofa i psychologa Manuela Rojasa, co roku od 3-5 mln osób nielegalnie przekracza granice na pięciu kontynentach. Przeważnie korzystają przy tym z usług międzynarodowych organizacji przestępczych trudniących się przemytem ludzi za opłatą. „Zastosowane środki policyjne i zamknięcie granic okazały się nieskuteczne” – twierdzi Rojas. W jego przekonaniu, nielegalna migracja „z krajów biednego Południa do krajów Północy jest symptomem problemów strukturalnych, takich jak korupcja struktur państwowych w biednych krajach i międzynarodowa nieskuteczność w rozwiązywaniu problemów rynku pracy”.

połączeń dworca kolejowego Ostrawa-Centrum z kierunkami Frydek-Mistek. Na nowym dworcu zatrzymać się będą autobusy linii dalekobieżnych, podmiejskich i miejskich. W hali dworcowej wybudowano nowe zaplecze socjalne dla podróżnych, bufet oraz kasy biletowe. Przebudowano także przejście podziemne. Za całość przewoźnik, ČSAD, zapłacił 30 mln Kč.

Od dworca centralnego rozpoczęto realizację nowej koncepcji transportu ostrawskiego, składającej się z pięciu dzielnicowych węzłów komunikacyjnych (Mosty Frydlańskie, Świnów, Hranečník, Dubinka i Czarny Potok). Koncepcja ma na celu ograniczenie ruchu kołowego w mieście.

Z modlitwą i...

Dokończenie ze str. 1
Niedzielne uroczystości odbędą się o godz. 10.00 Rajd po Miejscach Pamięci Narodowej na Zaolziu i zapalenie zniczy w miejscach upamiętniających martyrologię Polaków. O godz. 12.00 rozpocznie się w Cz. Cieszynie apel poległych pod pomnikiem na Konteszyńcu. O 13.00 organizatorzy zapraszają wszystkich do hotelu „Piast” na żołnierską grochówkę, a o 14.00 odbędzie się nabożeństwo ekumeniczne w kościele ewangelickim „Na Niwacu”. Uroczystości zakończymy – o godz. 15.00 – spotkanie w Teatrze Cieszyńskim połączone z odznaczeniem zasłużonych oraz wierszem wspomnień.

UWAGA, KONKURS! UWAGA, KONKURS! UWAGA, KONKURS!

Wygraj bilet lub płytę!

PYTANIE:

Jak już informowaliśmy w naszej gazecie, dla potrzeb wielkiego show muzyczno-tanecznego „Olza” powstaje w Cieszynie specjalna scena, która zostanie kładką połączona z widownią budowaną na czeskim brzegu. Ile będzie widownia ta liczyła miejsc:

- a) 525
- b) 1380
- c) 2100

Odpowiedzi należy nadsyłać do redakcji „GL” pod adresem: Cz. Cieszyńska, ul. Komenskigo 4 lub e-mailem na adres: sekretariat@glosludu.cz. Wzrost 2005. Wśród autorów poprawnych odpowiedzi rozlosowane zostaną 40 dwójne bilety na koncerty 25. i 26. 5. 2005 oraz 3 płyty CD „Olza”.



KOBIETY BOJĄ SIĘ WSTYDU, JEZYKÓW SĄSIADÓW I PIĘŚCI MEŻA

Życie z tyranem

Co roku rośnie liczba przypadków przemocy w rodzinie. Stosują ją mężczyźni o wysokim wykształceniu, bogaci i biedni, wykształceni i niewykształceni, z tzw. szanownych domów, jak i rodzin patologicznych. Zdarzają się „domowi tyrani”, którzy wśród znajomych uważani są za dobrych pracowników, sympatycznych kolegów, kochających mężów i ojców. Prawda wychodzi na jaw dopiero wtedy, gdy kobiety – przez lata terroryzowane psychicznie i maltretowane fizycznie – decydują się wreszcie poprosić o pomoc....

W tym, co to jest przemoc domowa, o tym, czy kobiety, bojąc się, to właśnie one są najczęściej ofiarami, muszą znieść wszystkie te trudności, ale także o tym, gdzie szukać pomocy rozmawiają z psychologiem i prawnikiem MARTINĄ VILIMOVĄ z oświatowego Centrum dla Ofiar Przemocy w Rodzinie „Elpis”, zarządzaną przez psychologię i prawniczkę z Olsztyna, Martynę Ślaską.

Zaczynamy więc może od wytłumaczenia, czym jest przemoc? Przemoc to każde zachowanie, które ogranicza naszą wolność, narusza nasze prawa i powoduje psychiczne lub fizyczne cierpienie. Przemoc fizyczna to każde agresywne zachowanie skierowane przeciwko ciału ofiary, mogące prowadzić do obrażeń lub fizycznych obrażeń, takie jak: popychanie, szarpanie, policzkowanie, oddawanie pięściami, kopanie, uderzenia. Terror psychiczny (słowno) to agresywne zachowania wywołujące emocjonalny ból lub cierpienie, takie jak: obraźliwe uwagi, pogardy, obrażenia na ogół charakteru, groźby, wyzywające uwagi, poczucie zagrożenia. Ta forma przemocy najczęściej przyjmuje formę ataków słownych, godzących w poczucie własnej wartości lub wierze w siebie. Wskazywanie na niedoświadczenie ofiary, oskarżanie o nieudolność. Ofiara przemocy psychicznej ma negatywny obraz dookoła siebie. Kiedy bowiem przez ofiarę przebiega, jest brzydka, głupia, mało wartościowa i do niczego się nie nadaje, w końcu zaczyna w to wierzyć. Wskazywanie przemocy ekonomicznej, to...

...nieudolność ofiary, oskarżanie o nieudolność. Ofiara przemocy psychicznej ma negatywny obraz dookoła siebie. Kiedy bowiem przez ofiarę przebiega, jest brzydka, głupia, mało wartościowa i do niczego się nie nadaje, w końcu zaczyna w to wierzyć. Wskazywanie przemocy ekonomicznej, to...

...nieudolność ofiary, oskarżanie o nieudolność. Ofiara przemocy psychicznej ma negatywny obraz dookoła siebie. Kiedy bowiem przez ofiarę przebiega, jest brzydka, głupia, mało wartościowa i do niczego się nie nadaje, w końcu zaczyna w to wierzyć. Wskazywanie przemocy ekonomicznej, to...

...nieudolność ofiary, oskarżanie o nieudolność. Ofiara przemocy psychicznej ma negatywny obraz dookoła siebie. Kiedy bowiem przez ofiarę przebiega, jest brzydka, głupia, mało wartościowa i do niczego się nie nadaje, w końcu zaczyna w to wierzyć. Wskazywanie przemocy ekonomicznej, to...

...nieudolność ofiary, oskarżanie o nieudolność. Ofiara przemocy psychicznej ma negatywny obraz dookoła siebie. Kiedy bowiem przez ofiarę przebiega, jest brzydka, głupia, mało wartościowa i do niczego się nie nadaje, w końcu zaczyna w to wierzyć. Wskazywanie przemocy ekonomicznej, to...

sobie finansowo. Często bowiem ofiary przemocy są zależne finansowo od swoich partnerów. Boją się, że zostaną bez dachu nad głową. Ciągłe wierzą, że mąż się zmieni. Bijący mężczyźni są dobrzy psychologami, w rezultacie czego kobiety obwiniają siebie o ich zachowanie. Są przekonane, że zrobiły coś (albo czegoś nie zrobiły) i dlatego partner był agresywny. Wierzą, że bicie było uzasadnione i sprawiedliwą karą. Zbyt głęboko w pamięć zapadają też morały wyniesione z domu i złote rady powtarzane przez sąsiadki, przyjaciółki, znajome: – *Własne brudy trzeba prać we własnym w domu. Nie narzekaj, przecież dzieciom potrzebny jest ojciec.* Albo: – *Miłością i pokorą można zmienić partnera...* Jeżeli kobiety odchodzą, to tylko wtedy, kiedy dzieci twierdzą, że boją się ojca, lub mówią: – *Kiedy taty nie ma w domu, jesteśmy spokojniejsi...*

Mówimy o terroryzowanych kobietach. Z danych dotyczących przemocy domowej wynika, że również kobiety zęcają się nad mężczyznami...

Z ogólnych statystyk wynika, że w 4 – 6 proc. przypadków ofiarą zęcania się jest mężczyzna. Chodzi najczęściej o przemoc psychiczną. Wiemy o tym mniej, bo mężczyźni niechętnie szukają pomocy u osób trzecich, choćby ze względu na pewne umowne normy kulturowe, według których mężczyzna powinien być twardy, a kobieta uległa i delikatna. Jeśli w związku dominuje kobieta i jest w dodatku agresywna, pojawia się wstyd i zachowanie poczucia własnej wartości. Mężczyźni zazwyczaj nie dopuszczają do siebie myśli, że mógłby im ktoś pomóc. Próbujać sobie sami poradzić, ponieważ niemożność porozumienia się z własną żoną traktują jako wstydliwą porażkę.

Wróćmy jednak do terroryzowanych kobiet. Co poradziłyby pani tym żonom, matkom, przyjaciółkom, które są bite i upokarzane...

GDZIE SZUKAĆ POMOCY?

Poradnie ELPIS – Karwina Frysztat (tel. 596 323 032)
 – Hawierzów Szumbark (596 812 764)
 – Trzyniec Kanada (558 320 300)
 – Ostrawa Morawska (596 615 935)

Telefony Zaufania – Karwina (596 318 080)
 – Hawierzów (596 410 888)
 – Ostrawa (596 618 908)

Poradnia Rodzinną i Mażeńską – Karwina (596 317 575)
 – Hawierzów (596 432 210)
 – Ostrawa (596 110 591)
 – Frydek–Mistek (558 438 600)

Pomoc ofiarom przemocy domowej – 251 511 313
 Rosa – centrum dla ofiar przemocy domowej – 241 432 466
 Telefon Porad Prawnych dla Kobiet (ofiar przemocy) – 224 910 744

Najważniejsze jest przełamanie się i wyjście ze swoim problemem na zewnątrz. O awanturach i bicu trzeba opowiedzieć zaufanej osobie lub zwrócić się o pomoc do jakiejś instytucji. Milczenie powoduje, że sprawca czuje się bezpiecznie i nie ma skrępowań. Jeżeli sytuacja jest bardzo poważna, należy pójść na policję i poprosić o zanotowanie skargi, niekoniecznie o interwencję. I zrobić obdukcję lekarską. Dowody zwiększają szansę, że sprawca zostanie ukarany. Nigdy nie należy bicia lekceważyć. Nawet jeśli było to pierwszy raz. Bo jest duże prawdopodobieństwo, że się powtórzy.

Prowadźcie także działalność profi-

laktacyjną, edukacyjną. Na czym ona polega?

Obok bezpośrednich kontaktów z ofiarami przemocy organizujemy – podobnie zresztą jak pracownicy poradni „Elpis” w Karwinie i Hawierzowie – spotkania w szkołach podstawowych i średnich. Uświadamiamy młodym ludziom, czym jest przemoc. Ofiarami przemocy są bowiem nie tylko kobiety, ale w wielu przypadkach również dzieci. Przemoc zaczyna się w domu, a akceptujący ją ludzie często sami byli w przeszłości jej ofiarami. W dorosłym życiu powielają agresywne zachowania osób, przez które byli kiedyś krzywdzeni.

WANDA KULA

Napisz »jeżozwierz«!

Dokończenie ze str. 1
 Poprawne napisanie takich wyrazów, jak jeżozwierz, przedsięwzięcie, gwóźdź czy państwowość, może wydawać się łatwe, ale dla większości uczniów, którzy ukończyli czeskie szkoły podstawowe, słowa te przypominały rebus. Konkurs zakończył turniej sprawnościowy pn. „Mrówki” (m.in. z biegiem przez przeszkody z pełną szklanką wody).

– *Do konkursu przygotowaliśmy się sumiennie ponad tydzień. Korzystaliśmy z różnych publikacji, ulotek, informacji na stronach internetowych. Przydatne były nam także wiadomości zdobyte na lekcjach historii czy geografii w szkole podstawowej* – powiedzieli zwycięzcy konkursu, **Roman Wojtas** i **Roman Machander** (absolwenci PSP w Bystrzycy i Cz. Cieszylinie) oraz **Andrea Katz** (absolwentka SP w Hawierzowie). – *Testy ani ortografia nie sprawiły nam większych kłopotów. Musimy jednak sprawdzić, jak przetłumaczyć na język czeski polskie słowa i bursę. Na to pytanie nie znaleźliśmy odpowiedzi.*

Środowem imprezy, w trakcie której obojętno program artystyczny w wykonaniu uczniów szkoły – gospodarza, zakończyła prezentacja trzech znanych polskich osobistości – Stanisława Lema, Adama Małyszka oraz Andrzeja Wajdy.

– *Jestem pod wrażeniem wiedzy, jaką wykazali się uczniowie. Muszę stwierdzić, że hawierzowianie byli lepsi od uczniów mojej szkoły, którzy podobny konkurs na temat Republiki Czeskiej absolwowali w ub. roku. Było zdecydowanie więcej prawidłowych odpowiedzi. Przynajmniej się bez bicia, że sam na niektóre nie potrafiłbym odpowiedzieć. A jeżeli chodzi o ortografię? Nawet nasi uczniowie mieli by z niektórymi wyrazami problemy* – powiedział dyrektor Andrzej Kinasiewicz.

Współpracę między obu szkołami zainicjowała strona czeska w 2002 roku. Przyczynił się do tego w znacznym miarze ówczesny radny, **Bohdan Suchanek**, który podczas jednej z wizyt hawierzowskiego samorządu w Polsce zwrócił się do władz Jastrzębia Zdroju z propozycją nawiązania przyjaźni pomiędzy tymi właśnie dwiema szkołami.

– *Chętnie przyjąłem tę propozycję. I nie żałuję. W tym roku mijają trzy lata bardzo owocnej współpracy. Międzyszkolne kontakty nie ograniczają się oczywiście tylko do oficjalnych spotkań. Nauczyciele obu placówek poznają warunki nauki i pracy zaprzyjaźnionych szkół, realizują wspólnie rozmaite programy edukacyjne, wymieniają doświadczenia, mają okazję do porównań. Młodzież natomiast uczestniczy w zajęciach praktycznych, poznaje kulturę i obyczaje obu krajów, spotyka się podczas imprez sportowych, kulturalnych, no i oczywiście takich jak dzisiaj – konkursów wiedzy. Jednym słowem – współpraca przynosi obustronne korzyści* – mówi A. Kinasiewicz.

Wystarczy dodać, że przedstawiciele obu placówek (grono pedagogiczne i młodzież) spotykają się po obu stronach granicy co najmniej osiem razy w roku. Podczas imprez okolicznościowych, takich jak Święto Miasta czy Dzień Nauczyciela, ale również imprez mniej oficjalnych. Do tych należą m.in. międzyszkolne mecze sportowe, w których uczestniczą również inne zaprzyjaźnione z sobą szkoły w Karwińskim, rajdy rowerowe nauczycieli oraz wspólne wycieczki w góry.

A czego „zazdroszcza” sobie przedstawiciele obu placówek szkolnych? – *Osobiście zazdroszczę Polakom dużej liczby uczniów. Jak mi wiadomo, do pierwszych roczników zgłasza się znacznie więcej uczniów, aniżeli szkoła może przyjąć. My natomiast walczymy o każdego ucznia, zwłaszcza na kierunkach bez matury. Ponadto szkoła prowadzi studia wieczorowe i zaoczne. My organizujemy wyłącznie kursy rewalifikacyjne. Widać, że polska młodzież zdaje sobie sprawę z tego, że rzemiosło ma przyszłość* – mówi wicedyrektor hawierzowskich szkół, **Jaroslav Šimon**.

– *Ja natomiast zazdroszczę swoim kolegom m.in. dobrej współpracy z władzami miasta, które dają szkole pieniądze na pozaszkolną działalność placówek. My takich środków nie posiadamy. Jeżeli cokolwiek chcemy zorganizować, chociażby wymianę uczniów, musimy to robić we własnym zakresie. A środki pochodzące z budżetu pozaszkolnego nie są zbyt bogate* – twierdzi A. Kinasiewicz.

Najbliższą wspólną imprezą, organizowaną przez polską stronę, będzie wyjazd do Krakowa. Wezmą w niej udział uczestnicy konkursu oraz wykonawcy programu kulturalnego.

WANDA KULA



Zwycięska ekipa (od lewej) – Roman Wojtas, Andrea Katz i Roman Machander z pucharem i dyplomami.

reakshow

W ciągu kilku ostatnich dni doszedłem do wniosku, że człowiek jest naprawdę dziwnym zwierzęciem. Dostało mi się w łapki kilka kontrowersyjnych felietonów dotyczących tematów – tabu. Po pierwsze na stronach pewnej zagranicznej gazety przeczytałem rozważania nad zjawiskiem homofobii. Autor starał się odparować ataki fundamentalistycznych chrześcijańskich, twierdząc, że tak naprawdę z punktu widzenia ewolucji prawny związek przedstawicieli tej samej płci oznaczało o zawieranie małżeństw, w tym celu nie poruszano tematu pożytku intymnego jest w pewnym stopniu normalniejszy od życia w pojedynkę, w celibacie. Ostro, prawda? Autor nie zaznaczył, czy jest „homo”, czy nie) wskazał jednak, że samo małżeństwo było od dawien dawna publiczną obietnicą opieki nad partnerem. Pozbawianie czteroprocentowych możliwości wykazania się chrześcijańską miłością do bliźniego i troską o losy drugiej osoby w gipsach i bandażach? Funkluby wielbicieli dziewczyn ze słuchawkami na uszach?? Zboczenie na punkcie niewiast w drewnianych holenderskich chodakach??

Zboczeńcy

Przeżył jednak dalej. W zeszłym tygodniu doczytałem felieton „Spóźnieni kochankowie” Williama Whartona (autor znanego „Ptaska”). Akcja osadzona w Paryżu, biedny mężczyzna spotyka niewidomą kobietę, która utraciła zdolność widzenia wskutek tragedii przeżytej w dzieciństwie. Kobieta opowiada o swoim artystycznym życiu, a ten postanawia za pomocą swoich obrazów pomóc jej otworzyć oczy, odzyskać zdolność widzenia. Stopniowo pojawia się uczucie, głęboko

FELIETON DARKA JEDZOKA

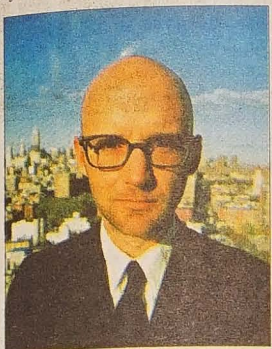
zmysłowe a jednocześnie czyste jak łza. Choć z tej pory wygląda to na normalną powieść, to może zmienić zdanie, gdy powiem, że ów niespełna pięćdziesięcioletni marlarz zakochał się w kobiecie, która miała na kruchym karaku siedemdziesiąt dwa lata. Coraz mocniejsze opisy scen miłosnych po prostu zwalają z nóg. Jednocześnie wraz z wczytaniem się w historię tej niezwykłej pary zaburzenie mija, by na końcu zniknąć zupełnie.

Do trzeciego spotkania ze „wstydlivymi” tematami doszło w trakcie przeglądania serwera Pooh.cz, który kolekcjonuje różnego rodzaju śmieszności, obrazki, ciekawe teksty i tym podobne. Tam znalazłem przewodnik po ludzkiej seksualności. Okazało się, że chodzi o encyklopedię rzadko spotykanych zboczeń. Przejrzałem i zwątpiłem. Wszystkie fakty są udokumentowane, autorzy podają adresy stron internetowych, które tworzą ludzie skrzywni w danym kierunku, więc... osoby podniecające się zdjęciami kobiet w gipsach i bandażach? Funkluby wielbicieli dziewczyn ze słuchawkami na uszach?? Zboczenie na punkcie niewiast w drewnianych holenderskich chodakach??

Ewentualnie można gajęcejce zrozumić wypaczenie – bo jest także takie – polegające na przebieraniu swojego partnera za meble. Praktyczne to i tanie. Tak czy owak, jednego jestem pewien. Od dzisiaj nic już mnie nie zdziwi. P.S. Autor powyższego felietonu jest heteroseksualistą wychowanym w chrześcijańskiej rodzinie.

Wydawnictwo Moby
 »Hotel«
 »Guero«

Wydawnictwo mialem w planie napisać...
 ...niezależnie recenzje, ale po prze-
 ...obu pylek stwierdziłem, że
 ...nerwów na opisywanie al-
 ...tak bardzo różnicowanych -
 ...wieloma względami.
 ...jednak coś, co łączy obu
 ...Beck i Moby to prototy-
 ...orkiestry, Pana Złotej



Moby

...albumem, Moby
 ...niguelita! raz na
 ...czas składankę utworów namie-
 ...według sprawdzonego wzor-
 ...własnym, trafiły się niezłe kaski,
 ...bardzo dobrze wpadały w ucho,
 ...nie wszystkie.

...przez siebie nie wszystko.
 ...dodać tylko, że dla
 ...Moby, dodam tylko, że dla
 ...jest swoistą Enyą muzyki elek-
 ...Ona bowiem też przeżywa
 ...od lądnych paru lat na
 ...pomysłów z jednego uda-
 ...albumu. I też sobie, Zosia - Sa-
 ...robi wszystko sama - a to, jak
 ...czasami niezbyt dobrze działa
 ...twórcza. Są jednak tacy,
 ...się podoba... Przyjemne to do
 ...berberki, owszem.

...zresztą tak samo jak Enya
 ...zamarzył w wykonywanych
 ...Przygotowałem się na
 ...głosik i klasycznie plastyczny
 ...Moby ma domowe studio
 ...na połowie naszego małego kraju,
 ...MUSI tam gdzie być chociaż
 ...czarne pianino! Dobrze, pierwszy
 ...na chociaż pianino fendera,
 ...czemu żyłem przez chwilę w
 ...przekonaniu, że Moby zmienił
 ...instrumentarium. Oby! Moby oczywi-
 ...nie wytrzymał i bez zenady pac-
 ...swoimi syntetycznymi smyczkami
 ...w jedenasty takt. I tak przez
 ...płyty. Miły w rockowych kawał-
 ...banałny w elektronicznych, pa-
 ...w balladach. Dobrze, dość
 ...dobrego, pojedźmy w odwiedzin
 ...Mistrza.

...Podczas gdy staje się jasne, że Mo-
 ...coraz bardziej zależy na utrzy-

maniu się przy ciepłym korytku main-
 streamu, Beck coraz wyraźniej olewa
 to wszystko z rozbrajającą nonszalan-
 cją. Już dawno oszalał i nie ma ochoty
 niczego zmieniać. Był grunge, było di-
 sco i funky, było nawet country, teraz
 kółko się zamyka. Za każdym razem
 Beck rozbił wyżej wymienione style
 w drobny mak, wplatając w czułe mo-
 menty ballad okrutne
 dysharmonie, ozdabiając
 szczytujący utwór o partię pija-
 nego klarnetu albo
 niemilosiernie łamiąc
 rytm i wstawiając
 bezsensowne sample.

Stary, dobry Beck
 wrócił. („Beck is
 back” - „Przekrój”
 ukradł mi tytuł recen-
 zji... a tak chciałem
 go użyć). Pierwszym
 utworem jest „E- Pro”
 z infantylnym refre-
 nem przywodzącym
 na myśl sukces singla „Loser”. „Girl”
 otwiera pipkanie niczym z gierki kom-
 puterowej na starym ATARI, które
 płynnie przechodzi w rozhuśtaną gitare-
 akustyczną. W kolejnych utworach
 witamy latino, trochę Indii, trochę
 psychodelii, trochę folku podsypa-
 nego rockowym czadem, pozdrowienia
 dla scratchujących gramofonów. Nie
 dla parady nazywano Becka Zappą
 lat 90.

Ten album na pewno nie jest łatwy.
 Sam zresztą nie wiem, czy zostanie
 w mojej głowie, czy też znuży się
 po czasie, jak nawet najlepszy kawał.
 W sumie naprawdę można by utwory
 Becka porównać do anegdot muzycz-
 nych, bo dowcipu i ironii Beckowi nie
 brakuje. Bezlitośnie depcze po swoim
 pomniczku, maltretując biedne twory
 - w sam środek hippisowskiego
 „Farewell Ride” wstawił cztery frazy
 słodziutkiego dziewczęcego chórkę,
 żywcem wyciętej z jakiegoś francu-
 skiej komedijki z Funesem.

Z Moby już nie będzie lepiej,
 wiem na pewno. Nie po tylu latach
 spędzonych w biznesie i nie po tylu
 wydanych albumach - w dodatku sam
 się przyznał, że ma nagrany materiał
 na kilka kolejnych płyt i wystarczy mu
 poukladać nową od czasu do czasu.

Beck też nie ma już się gdzie rzu-
 cić. Wyssał do cna wszystkie korzenie
 i korzonki muzyki dwudziestego wie-
 ku, następny album jest więc wielkim
 pytajnikiem.

Chętnie jednak poczekam.
 DAREK JEDZOK



Dwudziestolatki

Stoję sobie na przystanku. Jest rano,
 słonko dopiero co wyszło. Na ławecz-
 ce siedzi chłopak. Ma chyba ze dwa-
 dzieścia lat. Oczy szeroko zamknię-
 te. Od pierwszego wejrzenia jasne,
 że ćpie. Błady, szczupły, chwilami
 traci równowagę. Zbiera z ziemi pe-
 ty, wysypuje tytoń i skręca nowego
 papierosa. Po prawej stronie, obok
 mnie, stoi przystojny facet. Świetne
 ciuchy, telefonuje z drogiej komórki,
 w ręce ma skórzaną walizkę... Rów-
 nież dwadzieścia parę lat...

Obserwuję tych dwóch koleśków
 i zadaję sobie jedno tylko pytanie.
 Gdzie popełniono błąd? Jeden skoń-
 czył na dnie, drugi ma zapewne kari-
 erę życiową przed sobą. Na pewno
 wielką rolę odegrała rodzina. Zarów-
 no pozytywną, jak i, niestety - w obu
 wypadkach. Zastanawiam się, czy w
 sytuacji, kiedy rodzina zawiedzie w
 roli wychowawcy, może jej funkcję
 zastąpić państwo? Czy będzie miało
 to efekt dodatni?

Istnieją organizacje charytatywne,
 ośrodki służące pomocą. A prze-
 cież wciąż spotykamy na ulicach
 sporo bezdomnych. Pomoc jest nie-
 wystarczająca, brakuje dotacji. A
 wola powrotu do starych nawyków
 zbyt silna... Nie ma dokąd uciec,
 nie ma się gdzie ukryć. Pieniądzy
 wystarcza na alkohol i papierosy.
 Niezauważani żyją obok nas. Ludzie
 boją się spojrzeć na narkomana, na
 bezdomnego... Ich strach wznosi
 mur, za którym kryją się przed rze-
 czystością. Społeczeństwo żyje
 dla samego siebie. Ludzie nie potra-
 fią sobie uświadomić wpływu i na-
 stępstw swej ucieczki. Ta droga pro-
 wadzi donikąd.

Może już czas, by zacząć pomagać
 innym. Po doświadczeniach z kwes-
 tami dla zniszczonych Tatr i Azji.
 Jesteśmy już w stanie zebrać jakąś
 forszę na ośrodki lecznicze w spoko-
 jnym miejscu, w przyrodzie. Choćby
 efekt pomocy miał być minimalny,
 na pewno warto pomagać. **dwd**

O Ondraszku...

Pamiętam z dzieciństwa opowieści
 o naszym zbrojniku. Zwłaszcza te w
 „Godkach Śląskich”. Przedstawiają
 one Ondraszka jako szlachetnego
 człowieka pełniącego rolę śląskiego
 dobroczyńcy, zabierającego bogatym
 i rozdającego biednym. Poszczególne
 rozdziały nazywają się na przykład:
 „Jak Ondraszek zrobił to i owo” i ma-
 ją charakter wesołych legend, gdzie
 beskidzki zbrojnik przykłada wstręt-
 nym zamożnym burżujom, a wynag-
 radza trud biednych, uciskanych
 mieszkańców Beskidów. Szczegrze
 mówiąc, wyobrażałem sobie Ond-
 draszka przez przyzmat „Codek Śl-
 askich” i kiedy usłyszałem o scenicz-
 nej adaptacji w wykonaniu Sceny
 Polskiej, byłem ciekaw, jak zbrojnik
 zostanie przedstawiony na scenie.
 Chętnie poszedłem obejrzyć tę sztuc-
 kę wraz z ambitną widownią naszego
 gimnazjum, która tym razem, mimo
 godzin popołudniowych, stawiała się
 w liczny gronie.

W Głosie już w tym czasie trwała
 dyskusja na temat Ondraszka. Za-
 ostrzyła ona tylko mój apetyt, bo kon-
 trowersje są przecież zawsze bardziej
 atrakcyjne...

Spektakl mnie zaskoczył. Nie
 pojawiły się typowe motywy o „kó-
 niu na Karpymtej” i „bolokach na
 tyłkach”, a i tak było oczywiste, iż
 to nasz spektakl, o nas. Widowisko
 nie przypominało mi jednak wspo-
 mnień z dzieciństwa. Było na pewno
 głębsze, z świetną atmosferą i cieka-
 wymi efektami scenicznymi. Wsp-
 niała muzyka podkreślała atmos-
 ferę. Scena śmierci wójta Szebesty
 swoją głębią wywołała u mnie gęsią
 skórę. Napięcie i urok (zupełnie in-
 nego rodzaju) miały też sceny stodo-
 łowe. W ogóle to opuszczałem teatr
 z całkiem dobrym uczuciem, tylko

gdzieś wewnątrz czułem odrobinę
 goryczy...

Zastanawiałem się, dlaczego po-
 dobny spektakl wzbudził tyle kon-
 trowersji. Zdawałoby się, że to da-
 leka historia, w czasach ekumenii
 nieaktualna. Lecz widocznie niezu-
 pełnie tak jest. Wątek dotknął chyba
 czułego punktu Zaolzia. Oczywiście
 uświadamiam sobie, że sztuka po-
 winna prowokować, ale nie jestem
 pewien, czy miałyby ranić. W wypad-
 ku Ondraszka wykreślenie Jezuita
 jako karykatury bez sumienia (biorąc
 pod uwagę, że w Czeskim Cieszynie
 stacjonuje kilku jezuitów) i końcowa
 scena „pachnąca” aluzją do papieża
 wydały mi się po prostu niesmacz-
 ne. Nieszczęśliwym trafem premiera
 trafiła akurat na czas załoby za Ojca
 Świętego, co dolało tylko oliwy do
 ognia. Znacząc trochę realia Śląska
 Cieszyńskiego, wiem, jak konflikt
 katolicko-protestancki jest zapisany
 w podświadomości tujejszych mies-
 kańców. Obawiam się, że barwne
 wykreślenie tego konfliktu w On-
 draszku mogło być drapaniem goją-
 ciej się rany, chociaż, jestem pewien,
 nie taki był zamiar twórców. W obro-
 nie autorki trzeba przyznać - nie-
 łatwo pisać sztuki o naszym Zaolziu.
 Gojących się ran tutaj nie brakuje,
 aż trudno którejś nie drasnąć. Cieszę
 się bardzo, że pani artystka próbuje
 umieścić ducha naszego regionu na
 scenie i bardzo ją za to cenię, ale nie-
 kiedy trochę to boli i obawiam się,
 nie zawsze prowadzi do pojednania
 z przeszłością.

Na koniec pozwolę sobie na krótki,
 lekko patetyczny apel. Może
 zamiast ryć w drewnie spróbujemy
 przyszłość na szkle malować?! Może
 zabraknie już kontrowersyjnych te-
 matów, jednak jakoś się obędzie... **TOP**



Post scriptum
 do »Zasłużonych
 i dobroczyńców«

W ostatnim numerze „GL” dawna
 kolumnistka L. Krumnikłowa wy-
 zwała polemikę między zasłużonymi ja-
 błońkowianami też nazwisko Antonin
 Wielebnowski, dodając do jego nazwi-
 ska tylko polską końcówkę. Starzy
 jabłońkowianie pamiętają jeszcze, że
 jego ojciec nazywał się Wielebnow-
 ski i był już w czasach austriackich
 zatrudniony na dworcu kolejowym w
 Wiatku. Po przyłączeniu zachodniej
 części Śląska Cieszyńskiego do Cze-
 chosłowacji pragmatycznie zmienił
 swoją narodowość na czeską i posłał
 syna do szkoły czeskiej, co zresztą
 było normą. Jako student czeskiego
 gimnazjum w Cz. Cieszynie zaczął się
 wyrażać swojego polskiego nazwiska
 w zadaniach nauczycieli gimnazjalnych

wystosował tuż przed maturą prośbę
 do władz w Brnie o zmianę nazwiska
 Wielebnowski na Velebnovský. Proś-
 ba została przychylnie załatwiona i
 na tej podstawie dokonano poprawki
 urzędowej w księdze metrykalnej urod-
 zin w Jabłonkowie.

Wielebnovscy mieszkali w Jabłon-
 kowie co najmniej od XVII wieku.
 Najstarszy znany zapis tego nazwiska
 Albertus Wielebnowski znajduje się w
 jabłonkowskiej księdze metrykalnej
 ślubów w 1681 roku na str. 91. Najwię-
 cej Wielebnowskich mieszka obecnie
 w dawnym województwie krakow-
 skim (26) i bielskim (7).

Uważam, że renegata nie należy
 wymieniać w naszej gazecie w wy-
 kazie osób zasłużonych i dobroczyń-
 ców. **WŁADYSŁAW MILERSKI**

W ostrawskiej galerii G7 odbył się w poniedziałek
 18 kwietnia wernisaż wystawy młodej krakow-
 skiej fotograf Anity Andrzejewskiej pt. „Monu-
 menty mijających chwil”. Zestaw zaprezentowanych na
 niej wielkoformatowych zdjęć dokumentuje pobyt artyst-
 ki w Indiach.

Moim zadaniem było wtedy ułatwić porozumienie się
 czeskich gości z artystką. Szybko się jednak zorientowa-
 łem, z jakim rodzajem publiczności mam do czynienia.
 Wiadomo, ostrawianie uczą się polskiego z polskich pro-
 gramów telewizyjnych. Nieco trudniej było mi przedsta-
 wić Ostrawę gościowi tak, by to miasto nie pozostało za
 bardzo w cieniu Bolonii, skąd Anita parę dni temu powró-
 ciła.

Ostrawa jest bowiem miastem dosyć kontrastowym,
 przynajmniej w moim odbiorze. Jest miastem-wyspą z kil-
 koma miasteczkami satelitarnymi wokół. Zawsze to moc-
 no odczuwam, kiedy zdarzy mi się wyjechać gdzieś poza
 centrum. Nie można po prostu nie dostrzec niezagospo-
 darowanych przestrzeni przerywających spójność miasta.
 No i jak tu ukryć ten fakt przed takim niesfornym turystą,
 jak Anita, który nie zadowolony się wydeptanymi ścieżkami.
 Przekonanie się o tym sami po obejrzeniu ekspozycji.

Utrwalanie sekretnych chwil, przedmiotów, które stają
 się wznośne przez to, że są w nich wpisane ślady ludzkiej
 egzystencji. W ten sposób określiłabym to, co obejrzałem.
 W dodatku ten, kto by się spodziewał jaskrawych kolorów
 i zdobności typowej dla Indii, pewnie będzie zaskoczony
 już przy wejściu czarno-białą tonacją i zrównoważoną ga-
 mą ciepłych szarych odcieni.

Co tu wiele mówić, jeżeli nie udało mi się ukryć defek-
 tów, uznałam, że prostszym rozwiązaniem będzie wyja-
 śnienie, skąd się one biorą. No i tak zrobiłam. Kiedy Anita

powracała do Krakowa, postanowiłam zaprowadzić ją w
 kierunku kompleksu witkowskiego. Ośrodek jest teraz w
 pewnych miejscach oświetlany halogenami. Panoszy się
 w dali niczym prawdziwy zabytek. Wkrótce też zostanie
 między zabytki zaliczony.

Muszę przyznać, że ta wizyta w Witkowicach otworzy-
 ła mi oczy. Mogłam się przekonać, że są w Ostrawie miej-
 sca wyjątkowe i niespotykane gdzie indziej. Już wcześniej
 dostrzegłam idylliczność dzielnicy i podwórek w centrum
 miasta. Układ uliczek od czasu do czasu narusza kamie-
 nica, która jest ułożona tak, jakby wpadła w to miejsce z
 innego świata i nie mieści się teraz żadną miarą w usta-
 łonym porządku rzeczy. Szereg „na glanc” wyremontowa-
 nych domów zdradzi gdzieś pustką po budowlu, która nie
 doczekała remontu.

Jeżeli się zdecydujecie zacerpnąć
 coś z nastroju fotogra-
 fii Indii, galerię
 znajdziecie przy ulicy
 Chelchickiego, a
 to z kolei spokojna
 uliczka prowadząca
 na skos od ruchliwej
 ulicy Czeskobrat-
 skiej. Wystawa jest
 czynna codziennie
 w godz.10-17 (oprócz
 weekendów) i potrwa
 do 27 maja br. Zachę-
 cam, bo warto. **JP**



Kronika Rodzinna

Dnia 8 maja 2005 obchodzą 40. rocznicę zawarcia związku małżeńskiego

państwo HELENA i HENRYK NOWAKOWIE

z Karwiny Starego Miasta. Z tej okazji wiązanek najserdeczniejszych wielu wspólnych szczęśliwych lat wnuczki Karinka, Moniczka, Kasia i Dorotka przesyłają Dziadkom wiele

RK-087

Kochana Mamo! Niech ten radosny dzień, Na zawsze Twe troski odsunie w cień, Niech się śmieje do Ciebie świat, W blaskiem szczęśliwych i długich lat!

Z okazji urodzin

MARI SIKORA

z Jablonkowa, tego życzą synowie z rodzinami.

GL-244

Z okazji 100. rocznicy urodzin

p. HELENY SZTURC

z Bystrzycy najpiękniejsze życzenia urodzinowe składają córka, wnuczka, wnuk z żoną, prawnuk z żoną, trzy prawnuczki z mężami oraz prawnuk i osiem praprawnuczek. Do życzeń dołączają Drongowie.

AD-066

Mama nigdy nie umiera, ona tylko w daleką podróż się wybiera...

Dnia 8. 5. 2005 obchodziłyby 75. urodziny nasza Kochana Mamusia

śp. IRENA KRYSZYNA RYBICKA

O chwilę wspomnień proszą córki Ewa i Marcela z rodzinami.

AL-026

Nigdy nie byłeś za stary, aby cieszyć się naszymi sprawami.

Dnia 9 maja obchodziliby setną rocznicę urodzin nasz drogi Ojciec, Teść, Dziadek i Pradziadek

śp. KAROL KONIECZNY

z Orłowej Obroków. Wszystkich, którzy znali zawsze pogodnego Karola, o chwilę wspomnień proszą najbliżsi.

GL-252

Wo w teatrze

TRUFA, Teatr pod Palmówką; Cieszyńskie nebe (7, godz. 19.00, 8, godz. 20.00).

Wo w kinach

KARWINA - Centrum: Miss Agent 2: Kłopoty i uroczka (7, 8, godz. 17.45; 8, godz. 17.45); Paparazzi (7, 8, godz. 17.45, 9, godz. 20.00); Reflex: Saw (7-9, godz. 17.00, 7, 8, godz. 20.00); KARWINA - Kosmos: Poznaj moich bohaterów (7, 8, godz. 17.30); Constanza (7, 8, godz. 20.00); Za wszelką cenę (8, godz. 17.30, 20.00); CZ. CIESZYŃ - Central: Za wszelką cenę (8, godz. 19.00); Příběh obyčejného člověka (7, 8, godz. 17.00); HAWIERZÓW - Centrum: Iniemamocni (7-9, godz. 15.30); Upadek (7-9, godz. 20.00); Bajki (8, godz. 14.00); CIESZYŃ - Piast: Królestwo niebieskie (7-9, godz. 14.30, 17.15, 20.00).

Wo na antenie

POLSKIE WIADOMOŚCI: TVC 1 (7, godz. 18.00), TVC 2 (pt, godz. 18.00); MAGAZYN ZAOLZIE: TV Katowice (8, godz. 8.45); POLSKIE WIADOMOŚCI: UKP Ostrawa 107,3 m



Czas szybko płynie, lecz smutek w sercach pozostaje.

Dnia 7 maja 2005 mija piąta rocznica śmierci Naszej Kochanej Mamy

śp. ELŻBIETY MUSIOLKOWEJ

Przypominamy sobie również drugą rocznicę śmierci Jej Męża i naszego Ojca

śp. KAROLA MUSIOLKA

W tym roku 40. urodziny obchodziliby ich Syn i nasz Brat

śp. BOHDAN MUSIOLEK

Z miłością i szacunkiem wspominają Jan z rodziną i Aleksander.

RK-096



Woda płynie, kwiat usycha, lecz wspomnienie nie zanika.

Dnia 7. 5. 2005 mija trzecia rocznica śmierci naszego Drogiego Męża, Ojca, Dziadka, Brata i Wujka

śp. ANTONIEGO ADRYANA

Z miłością i szacunkiem wspominają najbliżsi.

RK-099



Dnia 9. 5. 2005 przypada 20. rocznica, kiedy od nas odszedł na zawsze nasz Ukochany i Nieodżałowany

śp. FRYDERYK MEC

z Hawierzowa Suchej. Z żalem w sercu wspominają żona oraz synowie z rodzinami.

RK-083

W głębokim żalu pogrążeni zawiadamiamy, że dnia 1 maja 2005 zmarł w wieku 54 lat nasz Ukochany

śp. inż. EMANUEL SZWEDA

zamieszkały w Hawierzowie Błędowicach. Pogrzeb Drogiego Zmarłego odbył się w najwęższym kręgu rodzinnym. Za chwilę wspomnień dziękuje zasmucona rodzina.

GL-247

Pragniemy poinformować przyjaciół, znajomych i kolegów, że pogrzeb naszego Nieodżałowanego

śp. inż. ZBYSZKA PAWLASA

odbędzie się we wtorek 10 maja 2005 o godz. 13.00 w sali obrzędów pogrzebowych w Hawierzowie Szumbarku. W smutku pogrążona rodzina.

RK-101

Wo w terenie

PARAFIA RZYMSKOKATOLICKA w Cz. Cieszynie Alejach zaprasza na spotkania modlitewne w intencji zmarłego Ojca Świętego Jana Pawła II w każdą pierwszą sobotę w miesiącu w godz. 21-22. Razem pomodlimy się na różańcu i zaśpiewamy Apel Jasno-górski.

KARWINA RAJ - MK PZKO zaprasza 8. 5. w ramach obchodów jubileuszowego „X Maja nad Olzą” na występ zespołu „Słowiczek” z Rept. Śląskich. Zespół wystąpi w kościele parafialnym w Karwinie Frysztaście o godz. 9.30 podczas Mszy św. O godz. 13.30 będzie koncertował w Darkowie w Parku Zdrojowym.

▲ Klub Seniora zaprasza członków i sympatyków we wtorek 10. 5. o godz. 16 do Domu PZKO na spotkanie pt. „Święta majowe”.

BOGUMIN - Zarząd Koła PZKO informuje, że w poniedziałki od godz. 18.00 można w Domu PZKO zakupić

bilety na Festiwal PZKO. CIERLICKO CENTRUM - bilety na Festiwal PZKO można nabyć w przedszkolu u p. Włosok do 18. 5. w po-pt do godz. 16.30.

CIERLICKO KOŚCIELEC - MK PZKO informuje, że ulgowe bilety na Festiwal PZKO można nabyć do 20. 5. u p. Marii Legierskiej (codziennie). Tel.: 596 424 041.

NOWY BOGUMIN - zarząd MK PZKO zaprasza byłych uczniów PSP w N. Boguminie 8. 5. o godz. 10.00 do Domu PZKO na uroczystości wspomnienia przy tablicy pamiątkowej wychowawców i uczniów, ofiar faszyzmu.

HAWIERZÓW SUCHA - zarząd MK PZKO zaprasza 11. 5. o godz. 15.00 do świetlicy Koła na obchody Dnia Matki. Program: występ dzieci PSP Sucha Górna.

KARWINA NOWE MIASTO - MK PZKO zaprasza 14. 5. o godz. 16.00 do świetlicy Koła na Spotkanie Klubowe połączone ze smażeniem jajecznicy. Program: „Gizdy” z karwińskiej podstawówki.

SKRZECZOŃ - MK PZKO zaprasza 14. 5. o godz. 15.00 „Na kopiec” na teren p. Rudolfa Grabowskiego na tradycyjne akcje: smażenie jajecznicy, obchody Dnia Dziecka oraz Mistrzo-

stwa Koła w Kometce. W razie niepogody pierwsze dwie akcje odbędą się w Domu PZKO.

MISTRZOWICE - MK PZKO organizuje 4-5. 6. wycieczkę do Zakopanego, Poronina, Bukowiny Tatrzańskiej i Rabki z atrakcyjnym programem. Zainteresowanych prosimy o jak najszybsze zgłaszanie się w godz. wieczornych na nr tel.: 558 73 20 41 (do godz. 21.00). Zaliczka na autobus 300 Kc.

STONAWA - Urząd Gminny i MK PZKO zapraszają w niedzielę 8. 5. na Uroczystości Wspomnieniowe z okazji 60. rocznicy zakończenia II wojny światowej. O godz. 10.00 Akt Wspomnieniowy przy tablicach pamiątkowych na gmachu Urzędu Gminnego, a o godz. 15.00 w Domu PZKO spotkanie wspomnieniowe - dyskusyjne oraz wystawa materiałów dokumentalnych „Stonawa i stonawianie w II wojnie światowej” (otwarta 8. 5. w godz. 9-19).

CZ. CIESZYŃ - Szkoła Artystyczna Pavla Kalety zaprasza z okazji 60. rocznicy powstania szkoły na Uroczysty Koncert 15. 5. o godz. 15.00 w kościele ewangel. na Rozwoju.

KLUB NAUCZYCIELI EMERYTÓW - informuje zgłoszonych na wycieczkę do Pisarzowic w czwartek 12. 5., że zbieramy się w Cieszynie (Polska) za mostem koło „Celmy”. Autobus odjeżdża punktualnie o godz. 8.00. Informacje Olga Herman, tel.: 596 434 043.

PTTS „BS” - zaprasza na „Wędryński Rajd Turystyczny” 7. 5. Start w godz. 7.00-9.30 i meta Dom PZKO Czytelnia w Wędryni. Odjazd pociągiem z Cz. Cieszyňa 6.20. Zabrać dowody osobiste!

▲ zaprasza na rajd rowerowy wokół Wędryni. 7. 5. Start o godz. 8.30. Zabrać dowody osobiste!

▲ rejon Cz. Cieszyňa, zmiana - p. Staszczak będzie udzielał info. wyjątkowo w środę 11. 5. w godz. 14-16 w lokalu PTTS „BS” przy ul. Komenského 4.

KLUB NAUCZYCIELI EMERYTÓW - informuje zgłoszonych na wycieczkę do Pisarzowic w czwartek 12. 5., że zbieramy się w Cieszynie (Polska) za mostem koło „Celmy”. Autobus odjeżdża punktualnie o godz. 8.00. Informacje Olga Herman, tel.: 596 434 043.

oferty

RESTAURACJA W WIŚLE oferuje prace grupy muzycznej (piosenki lu-

dowe, góralskie) w piątki aż niedziele. Info.: 731 229 901. GL-251

SALA ZABAW RUCHOWYCH DLA DZIECI FIKOLEK w Cieszynie przy ulicy Przepilińskiego 41 (obok dużego targowiska) zaprasza w piątki, soboty i niedziele od godz. 15.00 do 19.00. Tel.: (+48)4797978, kom. +48(0)600 18 82 93 wieczorem. AD-062

SPRZEDAM LAS, 4,5 ha, Nydek (Mały Stożek). Informacje PL 0048 33 479 82 93 wieczorem. GL-246

MALOWANIE DACHÓW - elewacje. Dobra cena i gwarancja, transport bezpłatny. Balicki, tel.: 558 742 469, 732 383 700. GL-248

APS, s.r.o. oferuje jakościowe okna PCV za bezkonkurencyjne ceny. Tel. kom: 776 738 373, fax: 558 711 482. HY-002

Wo za Olzą

GALERIA W KSIĘGARNI PIASTOWSKIEJ, ul. Głęboka, Cieszyňa: 10. 5. o godz. 19.00 wernisaż wystawy fotografii Kazimierza Jaworskiego.

GALERIA BIELSKA BWA, ul. 3 Maja, Bielsko-Biała: do 8. 5. wystawa prac Józefa Holarda. Otwarte wt-nie: 10-18.

KSIAŻNICA CIESZYŃSKA, ul. Mennicza 46, Cieszyňa: do 24. 6. wystawa Cieszyńskie biografie. Otwarte po-śr i pt: 8-18, so: 9-15.

Wystawy

TEATR CIESZYŃSKI - WIELKA GALERIA: do 8. 5. wystawa fotografii Rudolfa Jarnota. Otwarte po-pt: 9-15 po zgłoszeniu w portierni TD.

BIAŁA GALERIA: do 15. 5. wystawa obrazów i fotografii Schmucker i syn. Otwarte po-pt: 9-15 po zgłoszeniu w portierni TD.

MUZEUM ZIEMI CIESZYŃSKIEJ - sala wystaw Muzeum w Cz. Cieszynie, Hlavní tř. 3: ekspozycja stała „Obrazki z przeszłości Śląska Cieszyńskiego”. Do 11. 9. wystawa historyczna Zdenka Hapala - lalkarza, artysty i reżysera. Otwarte wt-pt: 9-17, so: 9-13, nie: 13-17.

SALA WYSTAWOWA MANESA, DK Karwina: do 20. 5. wystawa twórczości Antonína Othy. Otwarte wt-pt: 9-17, so: 10-18.

▲ KOTUŁOWA DRZEWIŃKONKA, Hawierzów Błędowice: wystawa „Mieszkanie ludowe i tradycje rolnictwa w Cieszyńskim”. Otwarte wt-pt: 9-17, so-nie: 13-17.

Staroměstská 583, Trzyniec
(naprzeciwko restauracji "Stara záchytka") Filia: Cz. Cieszyňa, ul. Čapkova 10
Tel. 558 32 62 98

Mieszkania Cz. Cieszyňa 3+1 ul. Kysucká 295 000,- Kč 3+1 ul. Čáslavská 370 000,- Kč 3+1 ul. Kysucká 380 000,- Kč 3+1 ul. Poini 395 000,- Kč 3+1 ul. Koperníkova 515 000,- Kč 3+1 ul. Mládežnicka 355 000,- Kč 1+1 ul. Tovární do uzgodnění 4+1 ul. Poini 395 000,- Kč	Mieszkania Trzyniec 1+1 ul. Koperníkova 389 000,- Kč 1+1 ul. Jablunkovská 430 000,- Kč 2+1 ul. Topolová 450 000,- Kč 2+1 ul. Dulešská 520 000,- Kč 2+1 ul. Koperníkova 525 000,- Kč 2+1 ul. Lelicka 550 000,- Kč 2+1 Stare Město 730 000,- Kč 3+1 ul. Sosnova 550 000,- Kč 3+1 ul. Poini 620 000,- Kč 4+1 ul. Sosnova 650 000,- Kč 4+1 ul. Sosnova 699 000,- Kč 4+1+garaż ul. Sosn. 899 000,- Kč 4+1 ul. Habrova do uzgod.	Smilowice Willa 4+1+ a 3+1+budowa gospod. Działka: 1,6 ha Tel.: 777 077 034	Bzeka Dom rodzinny 7+2 Działka: 1 100 m2 Tel.: 777 077 034	Ligetka Kameralna Chatka murowana 3+1+garaż Tel.: 777 077 034		
Mieszkania Trzyniec 1+1 ul. Koperníkova 389 000,- Kč 1+1 ul. Jablunkovská 430 000,- Kč 2+1 ul. Topolová 450 000,- Kč 2+1 ul. Dulešská 520 000,- Kč 2+1 ul. Koperníkova 525 000,- Kč 2+1 ul. Lelicka 550 000,- Kč 2+1 Stare Město 730 000,- Kč 3+1 ul. Sosnova 550 000,- Kč 3+1 ul. Poini 620 000,- Kč 4+1 ul. Sosnova 650 000,- Kč 4+1 ul. Sosnova 699 000,- Kč 4+1+garaż ul. Sosn. 899 000,- Kč 4+1 ul. Habrova do uzgod.	Kocobezd „Duza znižka!” Dom rodzinny 5+1 Parcela: 4 ha spokoj. okolica Tel.: 777 077 034	Cz. Cieszyňa Kameralna - mozliwosc kancelani. Tel.: 777 077 034	Wielopolie Dom rodzinny 4+1 a 2+1 Działka: 10 824 m2 Tel.: 776 287 422	Parcely Ligetka Kameralna 170 000,- Kč Smilowice 125,-m2 Bystrzyca 330 000,- Kč Wędrynia 200,-m2 Guty kolo rest.Haba 150,-m2 Mosty u Cz. Cieszyňa 295,-m2 Tel.: 776 287 422	Nydek Dom rodzinny wielkich rozmiarow. Parcela 1,7 ha Tel.: 777 077 034	Kocobezd Dom rodzinny 3+1+budowa gospod. Parcela 4 112 m2 Tel.: 777 077 034

Aktualna oferta ponad 400 nieruchomości na stronach www.flash-realty.cz

Ogłoszenia do „Głosu Ludu” przyjmowane są w dni powszednie: w godz. 8.30-15.30 w redakcji „Głosu Ludu” przy ul. Komenského 4, Czeski Cieszyňa; w godz. 8.00-16.00 w biurze firmy AD SERVIS, ul. Strélniční 18, Czeski Cieszyňa; w godz. otwarcia w Odd. Literatury Pol. Biblioteki w Karwinie Frysztaście (przy rynku); e-mail: ogloszenia@glosludu.cz

